Úradný vestník
Európskej únie

SK
Séria C

C/2024/2206

19.3.2024

Protokol o spolupráci medzi Európskou komisiou a Európskym hospodárskym a sociálnym výborom

(C/2024/2206)

Preambula

Európska komisia (ďalej len „Komisia“) a Európsky hospodársky a sociálny výbor (ďalej len „výbor“) sa domnievajú, že je v ich spoločnom záujme posilniť vzájomné vzťahy uplatňovaním tohto protokolu, pričom podmienky užšej spolupráce, ktoré sú v ňom stanovené, nahrádzajú podmienky uvedené v protokole z 22. februára 2012.

Tieto ustanovenia sú súčasťou úsilia o vytvorenie podmienok, ktoré by umožnili do väčšej miery zapojiť organizácie občianskej spoločnosti, na národnej, ako aj na európskej úrovni, do procesu navrhovania politiky a do rozhodovacieho procesu v Európskej únii, a rozvinúť stály štruktúrovaný dialóg medzi týmito organizáciami a inštitúciami Únie, ako sa uvádza v článku 11 ods. 1 a 2 Zmluvy o Európskej únii (ZEÚ).

Výbor má vzhľadom na úlohu, ktorá mu podľa zmlúv prislúcha, osobitné poslanie pomáhať posilňovať demokratickú legitimitu a efektívnosť inštitúcií a politík Európskej únie. Výbor ako privilegovaný sprostredkovateľ medzi organizáciami občianskej spoločnosti a inštitúciami Únie, ako sa uvádza v článku 13 ZEÚ, musí preto zohrávať kľúčovú úlohu pri uplatňovaní ustanovení článku 11 ZEÚ týmito inštitúciami.

Komisia a výbor spolupracujú pri plnení troch hlavných úloh výboru stanovených v jeho vyhlásení o poslaní:

— napomáhať, aby politika a legislatíva Európskej únie boli lepšie prispôsobené hospodárskej, sociálnej a občianskej realite a asistovať Európskemu parlamentu, Rade a Európskej komisii využitím skúseností svojich členov, ich reprezentatívnosti, dialógu a snahe dosiahnuť konsenzus s dôrazom na všeobecný záujem,

— zasadzovať sa za Európsku úniu, ktorá by bola participatívnejšia a mala by bližšie k občanom, pričom pôsobí ako inštitúcia, ktorá zastupuje občiansku spoločnosť, informuje, tlmočí názory a rozvíja dialóg,

— propagovať hodnoty, ktoré sú základom európskeho projektu, a pomáhať upevňovať demokraciu, participatívnu demokraciu a úlohu organizácií občianskej spoločnosti v Európe a na celom svete.

Komisia podporuje posilnenie poradnej úlohy výboru (vykonávanej jeho sekciami, poradnou komisiou pre priemyselné zmeny (CCMI) a orgánmi výboru, ako sú monitorovacie strediská alebo skupiny ad hoc), a to tak pred začatím politického a legislatívneho procesu Únie, ako aj po jeho skončení.

Komisia podporuje úzke partnerstvo s výborom s cieľom dosiahnuť hospodársky prosperujúcu, sociálne inkluzívnu a environmentálne udržateľnú Úniu a plne využiť výhody digitálnej spoločnosti a hospodárstva. Komisia a výbor sa zhodujú na tom, že je dôležité chrániť základné hodnoty Európskej únie a právny štát a zároveň docieliť, aby bola Európska únia atraktívnym miestom pre podnikanie a zamerať sa na dosiahnutie plnej zamestnanosti a sociálneho pokroku, ako aj na vysokú úroveň ochrany životného prostredia a zlepšenie jeho kvality.

Výbor sa môže podieľať na posudzovaní uplatňovania legislatívy EÚ, najmä pokiaľ ide o všeobecne záväzné ustanovenia, ako sa uvádza v článkoch 8 až 12 Zmluvy o fungovaní Európskej únie (ZFEÚ).

Komisia a výbor spolupracujú pri budovaní participatívnej demokracie na úrovni Únie s cieľom posilniť jej demokratickú legitimitu.

Komisia a výbor považujú túto spoluprácu za privilegovaný nástroj na rozvíjanie otvoreného, transparentného a pravidelného dialógu s reprezentatívnymi združeniami a občianskou spoločnosťou, ako sa uvádza v článku 11 ZEÚ.

Komisia podporuje iniciatívy výboru zamerané na uľahčenie, podporu a štruktúrovanie dialógu a konzultácií s európskou organizovanou občianskou spoločnosťou, ako aj iniciatívy, do ktorých je zapojená občianska spoločnosť ako celok. Komisia zároveň podporuje iniciatívy výboru zamerané na posilňovanie vzťahov so sieťou hospodárskych a sociálnych rád a podobných inštitúcií v členských štátoch, aby mohol výbor v plnej miere sprostredkúvať očakávania a želania organizovanej občianskej spoločnosti.

Komisia a výbor môžu v budúcnosti nájsť spôsoby, ako posilniť vzájomnú spoluprácu, napríklad v nadväznosti na návrhy Konferencie o budúcnosti Európy.

I. **Inštitucionálne a administratívne vzťahy**

Pracovný program Komisie

1. Na začiatku funkčného obdobia Komisie predstaví predseda Komisie svoje strategické ciele plenárnemu zhromaždeniu.

2. V prvom polroku každého roka výbor oznámi, aké budú jeho hlavné politické priority v súvislosti s pracovným programom Komisie na nasledujúci rok a akým spôsobom chce prispieť k jeho realizácii.

Minimálne raz za rok, počas prípravy pracovného programu Komisie, sa predseda Komisie a/alebo podpredseda zodpovedný za vzťahy s výborom stretne s predsedom výboru s cieľom preskúmať otázky spoločného záujmu.

3. Výbor každoročne v druhom polroku organizuje diskusiu o budúcnosti Európskej únie, počas ktorej predseda Komisie alebo podpredseda zodpovedný za vzťahy s výborom predstaví strategické priority Európskej únie na nasledujúci rok.

Stretnutia a výmena informácií

4. Členovia Komisie sú pozývaní, aby sa zúčastňovali na práci výboru, a to najmä v rámci plenárnych zasadnutí, s cieľom diskutovať o strategických usmerneniach v oblasti ich kompetencií, ako aj o všetkých vopred spoločne dohodnutých otázkach. Členovia Komisie môžu takisto požiadať, aby ich plenárne zhromaždenie vypočulo. Členovia Komisie, alebo vo výnimočných prípadoch vyšší úradníci, môžu požiadať o vypočutie počas diskusií predsedníctva výboru o iniciatívach Komisie.

Aspoň raz ročne sa organizujú stretnutia predsedov alebo zástupcov sekcií a CCMI s príslušnými členmi Komisie alebo vyššími úradníkmi Komisie s cieľom preskúmať otázky spoločného záujmu a spoločné činnosti. Takéto stretnutia sa môžu usporiadať *ad hoc* alebo sa môžu konať v rámci schôdze alebo konferencie sekcie/CCMI.

5. Zástupcovia Komisie sú zapájaní do prác výboru v súvislosti s témami, ktoré spadajú do ich kompetencií, a v rámci možností sa zúčastňujú na schôdzach, na ktoré sú pozývaní. Predstavujú návrhy Komisie alebo iné dokumenty, o ktorých sa bude rokovať, a informujú o vývoji príslušných spisov.

So svojimi partnermi z výboru úzko spolupracujú na spisoch, ktoré spadajú do ich kompetencií.

6. Koordinátori alebo zodpovední pracovníci, ktorých určia jednotlivé oddelenia Komisie a sekretariáty sekcií a CCMI, si pravidelne vymieňajú informácie najmä v súvislosti s harmonogramom útvarov Komisie a realizáciou pracovných priorít sekcií, ako aj s cieľom určiť spoločné činnosti.

Komisia sprístupní užšiemu predsedníctvu výboru program svojich nadchádzajúcich zasadnutí.

Koordinátori vymenovaní jednotlivými útvarmi Komisie sa minimálne raz za rok stretnú so zástupcami sekretariátu výboru, aby sa vzájomne informovali o najdôležitejších aktivitách alebo iniciatívach spoločného záujmu, ktoré Komisia alebo výbor uskutočnili alebo plánujú uskutočniť.

Spoločné iniciatívy v oblasti spolupráce

7. Na základe konkrétnych priorít Komisie a výboru môže byť výbor pozvaný, aby sa v súlade s platnými pravidlami zúčastnil na všetkých príslušných formách expertných skupín Komisie, ktoré sa zaoberajú témami spadajúcimi do pôsobnosti výboru. Komisia a výbor sa v relevantnom prípade môžu dohodnúť, že budú spoločne riadiť platformy spolupráce alebo budúce iniciatívy v oblastiach, ktoré patria do pôsobnosti výboru.

Výbor môže v prípade potreby v konkrétnych oblastiach úzko spolupracovať s útvarmi Komisie na rôznych úrovniach. Takáto spolupráca môže byť dvojstranná a môže pozostávať z výmeny poznatkov a spoločnej účasti na podujatiach a jednorazových iniciatívach.

II. **Poradná funkcia Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru**

8. Výbor zdôrazňuje význam riadneho legislatívneho plánovania a včasných informácií, najmä v prípade naliehavých a citlivých spisov. Pri organizovaní svojej vlastnej práce sa výbor snaží zohľadňovať priority a časové termíny Komisie. Komisia na tento účel poskytuje výboru informácie o harmonograme svojich návrhov v rámci pravidelných kontaktov medzi sekciami a CCMI a útvarmi Komisie.

Ak po skončení konzultácie s výborom Komisia svoj návrh podstatne zmení, a v prípade, že je v zmluvách v tejto súvislosti stanovená povinná konzultácia, Komisia zabezpečí, že výbor bude opäť požiadaný o konzultáciu.

Nepovinná konzultácia a stanoviská z vlastnej iniciatívy

9. Na základe ročného pracovného programu Komisie a preskúmania priorít Komisie a priorít výboru generálny tajomník Komisie zašle výboru zoznam návrhov, pre ktoré je plánovaná nepovinná konzultácia. V tomto zozname sú uvedené aj dokumenty nelegislatívnej povahy, ku ktorým si Komisia chce vyžiadať stanovisko výboru.

Komisia berie na vedomie, že výbor by mohol kedykoľvek prejaviť želanie vypracovať stanovisko na témy, pre ktoré má podľa jeho názoru vhodné kompetencie a odbornosť a v súvislosti s ktorými by jeho stanovisko mohlo byť prínosom.

10. S náležitým ohľadom na ustanovenia zmluvy je dôležité, aby Komisia a výbor vyberali témy cielene, aby čo najviac využili vzájomnú spoluprácu.

Komisia preto o nepovinných žiadostiach rozhoduje najmä na základe týchto kritérií:

— daná téma musí predstavovať všeobecný záujem a spadať do oblasti, v súvislosti s ktorou by stanovisko výboru bolo prínosom v procese vytvárania politiky a prijímania rozhodnutí Európskej únie,

— tento krok má podnietiť diskusiu o vhodnosti činnosti Únie v určitej oblasti alebo pokiaľ ide o určitú tému.

Výbor bude pokračovať v úsilí o racionalizáciu svojej práce, aby sa mohol prednostne zamerať na stanoviská, ktoré by mohli mať reálny prínos v procese vytvárania politiky a prijímania rozhodnutí Únie.

Prieskumné stanoviská

11. V rámci procesu vytvárania politiky Únie a plánovania svojej práce môže Komisia požiadať výbor, aby vypracoval prieskumné stanoviská v oblastiach, ktoré majú pre organizovanú občiansku mimoriadny význam a pre ktoré má výbor podľa názoru Komisie príslušné kompetencie a odbornosť.

Keď Komisia prijme svoj pracovný program, prediskutuje s výborom svoje iniciatívy, aby spoločne určili päť tém, ktoré by mohli byť predmetom prieskumných stanovísk. Takéto žiadosti o vypracovanie prieskumných stanovísk adresuje výboru podpredseda Komisie zodpovedný za vzťahy s výborom, spolu s presnými pokynmi týkajúcimi sa predmetu stanoviska a termínu na jeho vypracovanie, ak bol stanovený. Výbor prijme svoje prieskumné stanovisko v stanovenej lehote a v každom prípade včas vzhľadom na prijatie návrhu podľa plánu Komisie.

Komisia a výbor sa usilujú k týmto žiadostiam o vypracovanie prieskumných stanovísk zaujať integrovaný prístup, ktorý umožňuje zabezpečiť, aby sa v maximálnej možnej miere zohľadnili názory všetkých zainteresovaných zložiek občianskej spoločnosti.

Zasielanie dokumentov Komisie a štruktúra stanovísk výboru

12. Komisia zašle výboru, v rovnakom čase ako Európskemu parlamentu a Rade, všetky dokumenty a informácie, ktoré výbor potrebuje pre výkon svojej poradnej funkcie.

13. V záujme ľahšieho dosledovania svojich stanovísk sa výbor usiluje najmä:

— zdôrazniť konkrétne zmeny, ktoré navrhuje vykonať v legislatívnych návrhoch Komisie,

— zhrnúť svoje hlavné odporúčania a návrhy.

Dosledovanie stanovísk

14. Komisia zabezpečuje primerané zohľadnenie stanovísk, ktoré vypracoval výbor, pri navrhovaní politík a rozhodnutí Únie, vrátane stanovísk z vlastnej iniciatívy. Komisia preto systematicky zdôvodňuje, prečo zohľadnila alebo nezohľadnila návrhy zmien a dôležité odporúčania uvedené v stanoviskách výboru.

Pri prieskumných stanoviskách Komisia zabezpečuje politické dosledovanie stanovísk, ak je to možné, vrátane informácií, ktoré sprostredkuje príslušný člen Komisie na plenárnom zasadnutí nasledujúcom po plenárnom zasadnutí, na ktorom bolo dané stanovisko prijaté. V posúdení vplyvu svojho legislatívneho návrhu Komisia spravidla odkazuje na prieskumné stanovisko výboru.

V prípade, že Komisia navrhované zmeny legislatívnych dokumentov akceptuje, zapracuje ich, pokiaľ je to možné, do svojich zmenených a doplnených návrhov.

Program lepšej právnej regulácie

15. Komisia a výbor spolupracujú v snahe účinne prispieť k lepšej tvorbe právnych predpisov a k programu lepšej právnej regulácie. Výbor prispieva tým, že do procesu založeného na dôkazoch začleňuje názory organizovanej občianskej spoločnosti.

Výbor na žiadosť Komisie prispieva k jej hodnoteniam ex post. Na základe plánovaných hodnotení na nadchádzajúce dva roky Komisia vyzve výbor, aby vybral spisy, ku ktorým by chcel prispieť vo forme stanovísk alebo hodnotiacich správ v súlade s ustanoveniami jeho rokovacieho poriadku.

Výbor by mohol byť zapojený aj do prípravných prác počas konzultačných činností týkajúcich sa posúdení vplyvu a hodnotení. V tomto rámci môže výbor podporiť Komisiu v jej konzultačnom procese v oblastiach s osobitným významom pre občiansku spoločnosť. Zároveň môže výbor v záujme zvyšovania povedomia informovať organizácie svojich členov o verejných konzultáciách, ktoré sú pre ne najrelevantnejšie.

Výbor a Komisia pokračujú vo svojej spolupráci v rámci programu REFIT, ktorý je súčasťou programu lepšej právnej regulácie, a v súvislosti s platformou *Fit for Future*.

Komisia a výbor v rámci Európskeho systému strategických a politických analýz (ESPAS) na administratívnej úrovni spolupracujú na príprave strategického výhľadu. Výbor môže tiež prispieť k určitým činnostiam Komisie v oblasti strategického výhľadu sprostredkovaním názorov občianskej spoločnosti, ako aj odbornými znalosťami svojich členov a sietí. Komisia podporuje výbor pri posilňovaní jeho prognostických kapacít výmenou informácií a skúseností, napr. o existujúcich procesoch alebo nástrojoch.

III. **Európsky hospodársky a sociálny výbor a organizovaná občianska spoločnosť**

Organizácie a siete občianskej spoločnosti

16. Výbor má osobitné poslanie pomáhať uplatňovať participatívnu demokraciu v praxi a ZEÚ dáva výboru ďalšiu možnosť, ako si plniť úlohu, ktorú výbor zohráva ako privilegovaný sprostredkovateľ v dialógu medzi organizovanou občianskou spoločnosťou a inštitúciami Únie.

So zreteľom na článok 11 ZEÚ Komisia a výbor spolupracujú v snahe ďalej posilňovať participatívnosť a dialóg s organizáciami občianskej spoločnosti, a to na národnej aj na európskej úrovni, a podporovať väčšie zapojenie týchto organizácií do navrhovania a prípravy právnych predpisov Únie.

Komisia a výbor spoločne podporujú štruktúrovaný dialóg v rámci európskych organizácií a sietí občianskej spoločnosti a medzi nimi a európskymi inštitúciami, najmä prostredníctvom kontaktnej skupiny, ktorú výbor vytvoril.

Pokiaľ ide o politiku konzultácii, Komisia sa vždy, keď je to potrebné, opiera o pomoc výboru, najmä pri upevňovaní svojich vzťahov s organizovanou občianskou spoločnosťou v Únii aj mimo nej. V tejto súvislosti výbor podporuje Komisiu organizovaním spoločných vypočutí, seminárov a konferencií s príslušnými aktérmi o špecifických politických otázkach spoločného záujmu a v oblastiach, v ktorých má príslušné kompetencie a odborné znalosti, a najmä usporiadaním každoročného podujatia Dni občianskej spoločnosti, na ktorom Komisiu zvyčajne zastupuje niektorý jej člen.

17. V rámci svojej poradnej funkcie výbor organizuje formou verejných diskusií, seminárov alebo konferencií štruktúrované konzultácie s organizovanou občianskou spoločnosťou, s cieľom zhromaždiť čo najširšie spektrum názorov zainteresovaných organizácií občianskej spoločnosti.

Komisia má záujem spolupracovať na organizovaní a realizácii týchto konzultácií čo najvhodnejším spôsobom a v rámci dostupných prostriedkov vrátane logistickej a/alebo finančnej pomoci.

18. Komisia víta pomoc výboru pri uplatňovaní európskej iniciatívy občanov, pokiaľ ide o organizácie občianskej spoločnosti. Výbor na individuálnom základe zváži vypracovanie stanovísk z vlastnej iniciatívy o platných európskych iniciatívach občanov pred tým, ako Komisia prijme rozhodnutie o týchto iniciatívach a keď predmet iniciatívy spadá do oblasti pôsobnosti výboru.

Výbor má záujem ďalej prispievať k zvyšovaniu povedomia o iniciatíve občanov, najmä organizovaním každoročného Dňa európskej iniciatívy občanov, ktorý poskytuje priestor na dialóg, výmenu najlepších postupov a nadväzovanie kontaktov a na ktorom Komisiu spravidla zastupuje niektorý jej člen.

Európsky semester

19. Komisia a výbor sa budú aj naďalej usilovať zvýšiť súčinnosť svojich opatrení a iniciatív v oblastiach politiky, ktoré sa obzvlášť týkajú organizovanej občianskej spoločnosti, najmä pokiaľ ide o Európsky semester, vrátane udržateľného rozvoja a klimatických zmien, prehĺbenia vnútorného trhu, boja proti chudobe a sociálnemu vylúčeniu, prisťahovalectva, dodávok energie a politík v oblasti zamestnanosti a zručností. Výbor poskytuje Komisii svoj príspevok k vypracovaniu analýzy a politických odporúčaní v rámci európskeho semestra. Výbor sleduje vykonávanie priorít európskeho semestra a Komisia v prípade potreby informuje výbor pri príležitosti kľúčových míľnikov vykonávania semestra o vykonávaní týchto priorít.

Výbor každý rok v spolupráci so sieťou národných hospodárskych a sociálnych rád a podobných inštitúcií predkladá správu, v ktorej hodnotí zapojenie občianskej spoločnosti do vypracúvania národných programov reforiem. O správe sa diskutuje na plenárnom zasadnutí pred jarným zasadnutím Európskej rady.

Výbor pozve zodpovedného člena Komisie, aby sa zúčastnil na diskusii a predstavil ročný prieskum udržateľného rastu.

Sieť národných hospodárskych a sociálnych rád

20. Komisia a výbor sa usilujú získať pre politiku Únie väčšiu podporu zo strany občanov. Komisia preto víta zámer výboru pokračovať v úsilí o zapojenie siete národných európskych a sociálnych rád a podobných inštitúcií.

Vonkajší rozmer a spolupráca s občianskou spoločnosťou mimo Únie

21. Výbor sa usiluje podporovať vonkajší rozmer činnosti Únie dialógom s organizáciami občianskej spoločnosti v krajinách a regiónoch, s ktorými má EÚ štruktúrované vzťahy. Komisia podporuje tieto jeho iniciatívy na posilnenie úlohy organizovanej občianskej spoločnosti mimo Európskej únie a propagovanie kultúry dialógu a konzultácií, ako aj štruktúr spojených s týmto procesom.

Výbor a Komisia sa spoločne usilujú podporovať vytváranie a zabezpečiť riadenie a využívanie mechanizmov občianskej spoločnosti na monitorovanie uplatňovania príslušných častí obchodných dohôd EÚ s tretími krajinami. Výbor s podporou Komisie koordinuje stretnutia zástupcov občianskej spoločnosti EÚ a tretích krajín týkajúce sa vykonávania obchodných dohôd.

IV. **Komunikovanie o Európe v partnerstve**

22. Posilnenie synergií medzi Komisiou a výborom v oblasti komunikácie s cieľom priblížiť Európsku úniu jej občanom a organizáciám občianskej spoločnosti má kľúčový význam tak pre Komisiu, ako aj pre výbor. Komunikovanie o Európe s občanmi a organizáciami občianskej spoločnosti je spoločnou zodpovednosťou všetkých európskych inštitúcií a orgánov. Účinné informovanie a komunikovanie zo strany Európskej únie by sa teda malo chápať predovšetkým ako poslanie verejnej služby s cieľom dať občanom a organizáciám občianskej spoločnosti možnosť plne sa podieľať na európskej diskusii a demokratickom procese vytvárania politiky a prijímania rozhodnutí Únie.

23. Komisia a výbor sú toho názoru, že je vo všeobecnom záujme Európskej únie a jej občanov, aby posilnili svoje vzťahy v oblasti komunikácie a informovania a aby v tejto súvislosti úzko spolupracovali.

Vzhľadom na to, že komunikácia o EÚ je spoločnou zodpovednosťou všetkých inštitúcií a orgánov EÚ, Komisia a výbor budú pokračovať v pravidelných vzájomných výmenách názorov, ako aj s inštitúciami EÚ, a to aj na úrovni vyššieho manažmentu, s cieľom diskutovať o otázkach týkajúcich sa informovania a komunikácie.

24. Komisia a výbor súhlasia s tým, že je potrebné, aby sa komunikácia stala súčasťou rozhodovacieho procesu. Komisia uznáva, že výbor, vzhľadom na svoje zloženie a úlohu, ktorá mu podľa zmlúv prislúcha, zohráva kľúčovú úlohu pri vytváraní skutočného európskeho verejného priestoru pre dialóg a diskusiu o témach, ktoré sa občanov najviac týkajú a ktoré sú pre budúcnosť európskeho projektu rozhodujúce. Členovia výboru pôsobia ako vyslanci výboru, ktorí informujú o úlohe a výsledkoch výboru na národnej úrovni a na úrovni EÚ. Užšia medziinštitucionálna spolupráca umožní európskym inštitúciám a orgánom využívať tieto odborné znalosti výboru.

25. Komisia a výbor spoločne zabezpečujú mediálne pokrytie svojich spoločných podujatí, pričom používajú dostupné komunikačné platformy a nástroje. Vo svojich komunikačných a informačných aktivitách zameraných na verejnosť Komisia a výbor zdôrazňujú každý svoju úlohu. Komisia a výbor preskúmajú možnosti spolupráce v oblasti monitorovania médií vrátane možnosti poskytnúť výboru prístup k vybraným službám v tlačovej miestnosti Komisie.

26. Komisia a výbor aktualizujú a vymieňajú si zoznamy s oficiálnymi kontaktnými osobami na ústredí a v členských štátoch, v súlade s pravidlami o ochrane údajov.

Zastúpenia Komisie v členských štátoch a kontaktné osoby výboru pre každý z týchto štátov sa navzájom informujú o svojich plánoch v oblasti komunikácie a spoločne sa usilujú, aby sa v rámci možností zúčastňovali na podujatiach, ktoré organizujú. Zariadenia zastúpení Komisie v členských štátoch budú po dohode k dispozícii pre iniciatívy výboru, ak to bude vhodné a logisticky možné. Môžu byť potrebné aj konzultácie s informačnými kanceláriami Európskeho parlamentu,

Posilnená spolupráca so zastúpeniami Komisie môže zahŕňať podporu organizovania miestnych podujatí výboru, napríklad pozývaním novinárov na tlačové podujatia výboru usporiadané prípadne v priestoroch zastúpení, výmenou informácií a prípadne aj mediálnych kontaktov, ak budú k dispozícii potrebné zdroje a v súlade s pravidlami ochrany údajov.

Výbor môže organizovať stretnutia vedúcich zastúpení, a to buď s osobnou účasťou, v hybridnej forme alebo online, ak sa uzavrie spoločná dohoda o konkrétnych potrebách a cieľoch takýchto podujatí.

27. Výbor spolu so svojimi členmi, partnerskými organizáciami a národnými hospodárskymi a sociálnymi radami a podobnými inštitúciami tvoria základnú informačnú a komunikačnú sieť. Komisia sa vždy, keď to bude možné, bude zúčastňovať na stretnutiach, ktoré výbor zorganizuje so svojimi členmi, hostiteľskými organizáciami členov a národnými hospodárskymi a sociálnymi radami a podobnými inštitúciami.

V. **Vykonávanie protokolu**

28. Vykonávanie tohto protokolu bude každoročne monitorovať predseda výboru a podpredseda Komisie zodpovedný za vzťahy s výborom. Monitorovanie bude založené na posúdení, ktoré vykonajú príslušné útvary Komisie a výboru pod dohľadom generálneho tajomníka Komisie a generálneho tajomníka výboru.

V Bruseli 27. októbra 2022

za Európsku komisiu	*za Európsky hospodársky a sociálny výbor*
Maroš ŠEFČOVIČ	Christa SCHWENG
podpredseda	*predsedníčka*

PRÍLOHA

Politické vyhlásenie pripojené k protokolu o spolupráci medzi Európskou komisiou a Európskym hospodárskym a sociálnym výborom

My, dolu podpísaní podpredseda Európskej komisie (ďalej len „Komisia“) pre medziinštitucionálne vzťahy a strategický výhľad v mene Komisie a predsedníčka Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru (ďalej len „výbor“) sme dnes podpísali obnovený Protokol o spolupráci medzi Európskou komisiou a Európskym hospodárskym a sociálnym výborom.

Vďaka protokolu sa počas desiatich rokov od jeho podpísania v roku 2012 vzťahy medzi Komisiou a výborom prehĺbili a posilnila sa aj naša spolupráca. Tento protokol odráža našu vôľu obnoviť, upevniť a ďalej prehlbovať vzájomné partnerstvo a spoluprácu.

Samotná Komisia vedie otvorený, transparentný a pravidelný dialóg s reprezentatívnymi združeniami a občianskou spoločnosťou a uznáva kľúčovú úlohu Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru ako poradného orgánu, ktorý je domom európskej občianskej spoločnosti. Výbor týmto spôsobom v rozhodujúcej miere pomáha pri zabezpečovaní a ďalšom rozvoji participatívnej demokracie. Komisia je odhodlaná podporovať iniciatívy výboru zamerané na uľahčenie a podporu dialógu a konzultácií s európskou organizovanou občianskou spoločnosťou, ako aj iniciatívy, do ktorých je zapojená občianska spoločnosť ako celok.

V obnovenom protokole o spolupráci sú preto jasne zohľadnené kľúčové výzvy súčasnej európskej politickej agendy a poskytujú sa potrebné nástroje a postupy na ich riešenie. Komisia a výbor chcú využívať výhody digitálnej a zelenej transformácie, pristupovať k otázke geopolitického vývoja výhľadovo, naďalej uplatňovať strategický výhľad pri tvorbe politík EÚ a posilňovať správu hospodárskych záležitostí v Európe.

Komisia a výbor prostredníctvom protokolu uznávajú význam svojho úzkeho a osobitného partnerstva, ktorého cieľom je dosiahnuť hospodársky prosperujúcu, sociálne inkluzívnu a environmentálne udržateľnú Európsku úniu plne využívajúcu výhody digitálnej spoločnosti a ekonomiky.

Komisia a výbor opätovne potvrdzujú svoju plnú podporu základným hodnotám Európskej únie, medzi ktoré patrí aj právny štát. Takisto považujú za nevyhnutné, aby bola Európska únia naďalej konkurencieschopná a atraktívna pre podnikanie a zároveň sa usilovala o plnú zamestnanosť a sociálny pokrok.

Tento obnovený protokol o spolupráci umožní Komisii a výboru ďalej upevniť svoju politickú a legislatívnu spoluprácu.

V Bruseli 27. októbra 2022

podpredseda
Európskej komisie
Maroš ŠEFČOVIČ

predsedníčka
Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru
Christa SCHWENG